Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Buix	MINI
CLUB 2	Bienne	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Buix	Date / Datum Date / Data	08.06.2024
Start / Beginn Début / Inizio	15:00	End / Ende Fin / Fine	16:30
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MNA36		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	101

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	223427	ESPOSITO Boris	
Official scorer Marqueur	223430	MÜHLETHALER Audrey	
Referee 1 Arbitre 1	218106	MATTIONI Mattéo	
Referee 2 Arbitre 2	219746	HOSTETTLER Fany	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	16	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Buix

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
18	C	HONGSANAN Kitsakorn				221047
27	A	ESPOSITO Enaël				222260
23	G	MÜHLETHALER Jessy	X	X	X	222830
1	G	NEUENSCHWANDER Pab.				221507
6		SPITZNAGEL Loan				222831
7		PIQUEREZ Lucas				222839
8		BRAHIER Maxence				222829
12		ROTHEN Mathéo				223839
19		ALTHAUS Gabin				221517
25		RUFER Alexy				221418
29		LEPINE Gaspar				222401
58		SATAEV Isa				224763
70		KONAJ Thomas				224521
74		KONAJ Jonas				224520
86		BONVALLAT Soan				223065

COACH — Surname / Name Nom / Cognome: COURBAT Thierry — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 95080

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:36	58	7	1				
06:34	18	58	2				
08:06	7		3				
09:47	6		4				
12:36	7	58	5				
16:05	18		6				
18:13	58	7	7				
19:19	25	6	8				
22:20	6	19	9				
29:34	25	6	10				
31:13	8	18	11				
32:41	25		12				
38:06	12		13				
38:37	7		14				
38:54	19		15				
43:43	25	19	16				
				TOTAL			16

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions 0

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
TOTAL			0 min	

2 Bienne

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
29	C	SCHILDKNECHT Aylin				222404
38	A	MERLE Théo				223510
97	G	SCHILDKNECHT Isaak	X	X	X	223504
	G					
15		LUTZ Elias				222809
64		SCHILDKNECHT Aaron				222810
34		DEGL'INNOCENTI Matteo				223989
31		STUDER Leopold				223990
25		WERTHMÜLLER Kimmo				223348
19		RENFER Jayden				222415
3		MONBARON Mathys				223444
44		MATTHEY-CLAUDET Charlotte				224533
6		LE COULTRE Guillaume				224759
2		GARIC Ilias				224703

COACH — Surname / Name Nom / Cognome: LUTZ Pascal — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 5019

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:46	19	38	1				
10:31	15		2				
16:39	25		3				
27:17	25		4				
29:18	25	31	5				
44:07	15		6				
				TOTAL			6

TIME OUT:

Penalties / Strafen / Punitions 2

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
22:31	25	2	24:31	B1
29:44	25	2	31:13	H
TOTAL			4 min	